

LA ANTORCHA

Redactor y Administrador:
EMILIO V. SANTOLARIA

Int. mail
Soc. Geschiedenis
Amsterdam

Pro - Federación Gastronómica Argentina

Buenos Aires, Noviembre 14 de 1912.

DEFENSOR DE LOS EMPLEADOS DE HOTEL, RESTAURANTS, BARS, CAFE Y DE LA CLASE OBRERA EN GENERAL

AÑO II.

REDACCION Y ADMINISTRACION
815 - SOLIS - 815

SEMANARIO INDEPENDIENTE
— Aparece el Jueves de cada semana —

SUBSCRIPCION:
Semestre... \$ 3.— Trimestre... \$ 1.50
Número suelto: 0.10 cts.

Número 34

Señalando obstáculos y marcando rumbos

III

Fundada la "Federación Gastronómica" con la convicción que es de esperar, nos someteríamos a su fallo en todas nuestras cuestiones y al amparo de esta grandiosa fuerza estudiaríamos la manera más práctica del mejoramiento colectivo.

El salario, la alimentación, el horario y el descanso semanal son cuatro mejoras que debemos solicitar de inmediato, no se concibe como podemos vivir actualmente, sin gozar ninguna de estas condiciones, cosa que nos hace cada vez más retrógradas. Sabemos que el principal obstáculo en lo que a los mozos se refiere, es la propina; no tenemos un gesto de igualdad para el compañero, decimos de el que está retribuido y que no puede compararse a nosotros... Pues bien: ni el cocinero, ni el mozo, estarán jamás retribuidos como lo merecen mientras los dos no se pongan de acuerdo y negocien con decisión las propinas. Es notorio la lucha diaria en el trabajo entre el gorro blanco y el delantal y acaso los contricantes tengan ambos razón, más... el mozo con menos sueldo y autoridad que los cocineros se proclaman con derecho a la propina; entonces nace una especie de rencor o envidia entre todo el personal que degenera hasta querer convertirse todos en burgueses y es cuando se retrocede. Los salarios de un chef, aquí en América y aún en Europa, no se pagan como debieran; los de los garzones, muchísimo menos, a estos se les hizo siempre mucha competencia por que se le exigen varios idiomas y de no poseerlos, dicen no les pagan la cuarta parte de lo que merecen por su trabajo. Como es de comprender, un individuo que hable correctamente algunos idiomas, ha de tener por cierto alguna ilustración, lo que indudablemente hará en él que emprenda otra carrera u oficio que sea más respetado y mejor retribuido y de esto es de donde sacamos la verdadera hipocresía de los patrones que con el pretexto de que no somos completos nos tratan y pagan como mejor les plazca. Ellos no obstante utilizan nuestros servicios y cobran por ellos lo mismo que si en realidad fuéramos intérpretes. Nuestros brazos robustos o raquíticos hacen enriquecer a nuestros opresores y no son capaces y ni por asomo siquiera, piensan esgrimir un día la antorcha para lograr días mejores. Por esto, hay necesidad de federar a todos los obreros y por esto es que creo sacaremos provecho de nuestra Federación. Hay que dar el gran paso y palparemos los resultados; conseguida la reducción de la jornada, tendremos casi logrado la mitad de nuestras aspiraciones porque respiraríamos otra atmósfera dando que lograríamos colocar más número de brazos y evitaríamos nuestras luchas de

hoy. Si a esto agregamos la remuneración de mejor salario y la abolición de la propina, habremos conseguido una parte de la vida. Luego tanto el descanso semanal como la alimentación, que sería capítulo aparte en la emergencia, sobrevendrían después sucesivamente hasta colocarnos en un paralelo.

En cuanto a nuestra organización íntima (por cada gremio) debe ser muy rigida ya que es mucha la ignorancia que nos domina todavía; por ello y solamente por ello, creo necesario la existencia de un reglamento serio que nos obligue a prepararnos para la lucha consciente. Y que más decir de lo que no se haya dicho? nada; solamente repetir que os guíeis por la senda proletaria y no como hasta aquí, metidos en los cafés jugando el pan de los hijos y olvidando a los hermanos que luchan por nuestros porvenir del mañana. Hagamos coro de voces armoniosas y forjaremos esa poderosa palanca para evitar que nos derriben.

Dada mi opinión humilde pero sincera quedo como siempre a vuestros alcances para lo que haya lugar.

Corresponsal

Montevideo Noviembre 1912

Rápida

AL FILANTROPO

Decimos al filántropo: ¡Tú que combates nuestra obra, porque crees que la caridad es suficiente para resolver la gran cuestión que afana al mundo, desengáñate ante la evidencia de los hechos, y ven con nosotros! No, no se resuelve la cuestión social con la beneficencia. No se fecunda una vasta tierra llevando el agua a sorbos, sino esparciendo por una red de anchos canales el manantial inagotable de la montaña.

Tu caridad no puede nada para los millones de hombres a quienes está interceptada legalmente, por la fuerza de las cosas, gran parte del fruto de su trabajo; es impotente ante la desocupación, producto de la crisis desastrosa que se derivan de la anarquía de la producción; y puede hacer menos todavía a aquella gran muchedumbre trabajadora a la cual el pan no falta, pero que pide una disminución de la fatiga, una educación civilizada, un puesto más honrado en el mundo, al cual no tiene menos derecho que al pan. No; el remedio que te aconseja tu caridad humanitaria no basta: es preciso que concurras también además de con el corazón, con el óbolo de tu razón.

Ven con nosotros, porque tu corazón es bueno, y sin dejar la obra de la caridad, pide con nosotros justicia, levanta a los míseros, pero trabaja tú también para destruir la miseria: contorta a los vencidos, pero ayuda a pre-

parar una sociedad en donde no haya más vencedores ni vencidos; donde no haya ricos ni pobres.

Edmundo de AMICIS.

Puntas de fuego

En el café Colón, que se un café de aspecto aristocrático, he sabido, una noticia novedosa, que comentarla en un verso he decidido. El dueño del café que es un mortal de sentimientos nobles, generoso, Es socio protector de un hospital Regentado por unos religiosos. Sucedió que una vez, las buenas santas Que cuidan del hospicio diligentes, Notaron que hacían falta algunas mantas Para cubrir el cuerpo a los pacientes.

El caso era apremiante; resolvieron El punto con el padre director, Y todas con el padre convinieron Pedirselas al socio protector.

Dicho y hecho. El dueño del café Recibió una carita y presuroso Por cumplir el pedido, al banco fué, Y un giro les mandó. ¡Qué generoso! ¡Qué diablo le importaban esos pesos Si el cielo de ese modo aseguraba...! Y pensando en la gloria, en sus excesos, Satisfecho las manos se frotaba, Iré al cielo decía; ¡qué ventura!..

Hablaré con Jesús, con San Benito, Y a fin de distraerme allá en la altura Jugaré con San Roque y su perrito. Y así monologando santamente

Al entrar en su casa el diablo quizo Que el hombre se olvidara, justamente De la dulce visión del Paraíso... Los mozos del café ya mecionado, En concepto de sueldo se les daba Unos cuarenta pesos, que el amado Del cielo y de los Santos abonaba. Pero vino el asunto de sus gozos Y el hombre generoso proyectó Rebajarle diez pesos a los mozos Para pagar las mantas que mandó. Proyecto ejecutado. El diablo quizo Que nadie del abuso protestara. Y el acto filántropico que hizo Grabado entre las santas se quedara. De ese modo, lectores, el patrón Del café, protector del hospital: Puede ostentar muy bien el galardón De ser un filántropo mortal.

A. Gil Varoj.

Un periódico

Para la ANTORCHA.

¡Un periódico! En estos dos últimos siglos en que el cerebro va viniendo al mismo el periódico es la mayor fuerza que se conoce.

Es la palanca famosa de Arquímedes que sabe mover al mundo en sus cimientos: él recoje las energías del pensamiento mundial formando un bloque sólido e indestructible; no es la fuerza bruta e inconsciente del cañón, que manejada por el artillero, barre a las mul-

titudes en el campo de batalla, ni el tiro seguro del máuser que puesto al servicio de un brazo mata una individualidad.

El periódico es algo más; es el refugio de todas las ideas y el artículo que en él se reproduce es la verdad escrita es la viajera que cruza mares y desiertos, mostrando nuevos horizontes ante la vista semi atrofiada de las multitudes; el periódico vivifica energías dormidas cuando está al servicio de una causa nos presta servicios inmensos en el viaje de la vida siendo el piloto seguro que nos guía por la verdadera ruta.

Su fuerza es colosal e indestructible sus continuas y rudas campañas arrollan para siempre muchos y viejos prejuicios que encadenaban a nuestra raza en su eterno sueño de esclavitud.

Es cual toque de clarín que lanza al viento sus notas vibrantes de reivindicación y libertad y con sus artículos batalladores continua su ruta demoledora, sembrando en todas partes el fruto sano de la verdad.

El, con sus rudas campañas ha hecho desaparecer para siempre el infame comercio negrero y ha fustigado con mano de hierro, caudillajes políticos de ocasión, mentiras convencionales, aberraciones religiosas y otras muchas plagas que han tenido atrofiado al pueblo siglos y siglos.

El periódico sano es pues, una potencia indestructible, al que se deberá en época no lejana nuestra verdadera evolución y la redención humana.

Tenemos también el periódico eunuco cuya sola actuación es servir de tercero a periodistas cortesanos y meretrices, que se valen de sus columnas para medro propio; esos repugnantes pasquines con la gangrena de nuestra sociedad que cual muralla de la China se oponen al avance de los primeros pero que lentamente van desapareciendo porque la verdad se abre camino por doquier y no tiene fronteras.

El periódico de sanos principios que trata de hundir para siempre convencionalismos y mentiras que nos denigran es la fuerza gigante que avanza con paso seguro por el camino de la justicia arrollándolo todo a su paso: el periodismo eunuco es una flaga que debe ser cercenada sin compasión como un miembro dañino para nuestro propio desenvolvimiento y el libre desarrollo de la sociedad actual.

José Muración.

Nosotros

Hemos llegado al ocase, hemos entrado por el camino de la decepción, no hay posibilidad de entendernos entre la familia proletaria, por todas las partes parece estar desposeída del criterio societario; en una parte escuchan las promesas de políticos; en otras dan oídos a intelectuales de mucho nombre pero de pocas obras, también hay obreros que no están de acuerdo con la táctica sindi-

cal, esto es el caos, este estado anormal va ganando terreno, ¿hasta cuando durará?

Los gremios obreros, los que deberíamos marcar la senda recta del porvenir, vamos perdiendo terreno, vamos marcando la senda del retroceso, bien es verdad que son muchos los simuladores, son ejércitos los inconscientes y también los que desean mistificar la verdadera significación del ideal emancipador.

El tiempo pasa, y los obreros en vez de ganar nuevas posiciones las van perdiendo; la organización del gremio gaseatónico tanto de la Argentina como del Uruguay, son los que deberían ir a la vanguardia, son los que por su trabajo habrían de estar poseídos de fuerza suficiente para proclamar por encima de las testas burguesas, su ideal reivindicador y sin embargo, se halla en el declinamiento más grande, que vergüenza da tenerlo que consignar.

La cultura ha de ser uno de los puntos más poderosos para levantar el espíritu de conciencia, sin ella no podemos pedir el sitio señalado para la lucha, sin cultura no llegaremos a conquistar el aprecio de nuestros compañeros de infortunio, preciso es pues, buscar la acción cultural, necesario es aprovechar los ratos de descanso y de abandono a la orgía, para conquistar grados de enseñanza, y en esta forma seremos aptos para la familia, para la sociedad y para la humanidad.

¿Hasta cuando durará nuestro abandono?

El Doctor Centeno.

Charlas semanales

(Reanudando)

Es indudable que progresamos en todas las ramas de la ciencia del arte de comerciar, y lector amigo, también de las injusticias sociales. Aquí en Buenos Aires todo se europeiza, o lo que es lo mismo, todo se copia de la vieja Europa, y el gremio de Mozos que de París le han hecho aprender mucho, no puede escapar a esa manifestación de progreso europeizándose también.

En París existen negocios del gremio, que no tan sólo no pagan sueldo a los Mozos, sino que los Mozos le tienen que pagar un tanto por día al patrón del producto de las propinas que perciben de sus parroquianos; aquí ya existen casas que tampoco pagan sueldo a sus empleados, y no se ha llegado todavía a que estas casas exijan algo de lo que el Mozo gana por día, pero llegaremos a verlo, porque el Mozo es oposición pública y corriente que gana mucho más que el patrón mismo, el público así lo cree y hasta le tiene envidia a ese pobre Mozo que tiene que deshacerse en mil cumplidos para ganar el mendrugo que ha de llevar a sus hijos, a ese pobre paria que no debe reír demasiado ni ser demasiado serio, ante sus clientes y ante sus patrones.

El café "Colón", el más grande de Sud América, ha intentado algo en ese sentido; hubo rebeldía de parte del personal. ¿Semilla que la sembró el Sindicato? No lo sé, lector; todo puede suponerse; más el señor Escofet,

que siempre ha sido considerado como uno de los patrones serios, no salió con la suya, y eso dice mucho en favor de la dignidad de sus empleados.

Un buen ejemplo le han dado a ese señor propietario hace algunos años, llenándole el Café con todos los carboneros del puerto, también por reivindicación del personal. Es desde entonces que los Mozos del Café "Colón" tenían un regular horario, y el mezzquino sueldo de cuarenta pesos sin comida, y de eso aún se le quiere sacar? Es inhumano, lector, esa pretensión, y revela la conciencia de todo hombre sensato.

Además la costumbre se hace general; parece que "La Mutua" se empeña con ello, y ella tiene el campo libre para obrar así, no hay ninguna que le estorbe, y hará lo que quiera con el gremio.

El Estudiante Noceda.

Los grupitos

Los Mozos son los eternos descontentos, para ellos no hay nada que esté bien hecho, las organizaciones con ser muchas no satisfacen los gustos de estos camaradas y por ello vereis por todas partes dos, tres, cuatro o más Mozos distribuidos por los rincones de los cafés dando juego a la lengua.

Nosotros aplaudimos toda clase de rebeldías y todas las actitudes dignas de un sano principio pero detestamos esos eternos grupitos de comadres que entre naipe y jugada comentan, critican y deportican a todo y a todos, pero ellos no ejecutan nada.

Si esos individuos que gastan sus fuerzas en charla, se asociasen en una u otra entidad del gremio y empleasen sus energías en hacer evolucionar y progresar la colectividad del gremio creemos que sería más digna su obra, puesto que es adentro y no afuera como debe combatirse o dirigirse.

Fuera, pues, esos grupitos y todos a la asociación.

El peligro de los sueldos

El gremio de Mozos sin defensa

EL PRIMER GOLPE

En nuestro dos pasados números hemos dado cuenta del intento patronal para sacar a los Mozos, el sueldo, ese miserable sueldo que perciben por una jornada excesiva que aniquila y desgasta las fuerzas del obrero.

También en esos dos números, dábamos el alerta al gremio de Mozos, por el peligro que se les viene encima y sin defensa de ninguna colectividad que haga detener el avance de ese atropello, que según los datos que hemos podido adquirir, viene premeditándose en la sociedad patronal "La Mutua" regentada y dirigida por aquel *célebre* Valero, que otrora militaba en las filas obreras, haciendo cuanto pudo por conseguir alguna mejora, mejoras que hoy trata de quitar y anular desde el puesto que pomposamente y con bastante provecho disfruta.

La primera casa en Buenos Aires que implantó el abuso de no retribuir el trabajo del Mozo, fué el "Café Moyana",

Vinos Calvet

siendo soportado sin protesta del gremio excepto nosotros que demostrábamos en varios artículos, la necesidad de organizar la defensa a ese atropello sin precedente entre nosotros.

En una reunión celebrada por los redactores y amigos de "La Antorcha" (1910) se puso en antecedentes de la trama vertida por Valero para ir reprimiendo los sueldos a los Mozos, trama que hoy a venido a descubrirse por la proposición hecha al patrón del "Café Colón" y del "Bar Central" primeros ejecutores del plan a desarrollar entre la clase explotadora que nos absorben y desgastan las fuerzas humanas.

El peligro que tenemos encima, por las diferentes formas en que se va a llevar a cabo, es un peligro que nos va a suprimir toda la dignidad que como hombres debemos tener, viniendo más tarde a tomar otros más altos vuelos entre nosotros perjudicándonos en toda la forma el trabajo que hoy tan penosamente realizamos.

Valero, hombre decidido y ducio en estas cuestiones, triunfará sino se organiza esa fuerza patente y enérgica que le salga al paso y le corte los pies para que no pueda dar un paso más en perjuicio nuestro.

El mal parece que tomara camino en otras casas y si hoy es fácil combatirlo con un poco de energías, mañana será tarde para vencer a los patronos que solo ansían enriquecerse a costa de nuestro sudor.

Los medios de que podríamos valernos, son fáciles y concisos, contando con la fuerza colectiva que emprendiese la iniciativa como sucedió en época no muy lejana con el sindicato, haciendo retroceder en sus abusos al mismo patrón del Café Colón.

No hay que darle vueltas, la sociedad de mozos tiene que estar en combate diario con los patronos, querer que se abracen unos a otros, es no tener lógica ni uso de razón, ¿qué han hecho las cuatro flamantes entidades de mozos ante el atropello del café Colón? Nada. ¿Para que nos sirven estas asociaciones? Este es un punto ya bastante discutido para que volvamos a repetirlo, pero si no lo hacemos hoy, volveremos otro día a remarcar los puntos sobre las ias para que no sea dicho que no cuidamos de orientar al gremio.

El peligro de quedar sin sueldo, esta en puerta y es necesario cerrar esta para no dar pie a filtrarse en todas las casas y esto sólo hemos de lograrlo formando una buena entidad que responda a los fines emancipadores del gremio, mientras se vaya por caminos erróneos y equivocados, no conseguiremos la confianza del mozo que no está asociado y menos la de aquellos que piensan más alto.

Convenio rebugnante

(Continuación)

Salgamos de este letargo suicida, pensemos en la aspiración del mañana y no en una alianza capitalista que no desea otro cosa que encumbrarse a costa nuestra; levantémonos de esa posición cómoda y llena que nos atrofia el sentido noble, luchemos por conquistar el aprecio de las otras fuerzas proletarias hoy que surgen a la vida, para formar todos juntos la barrera infranqueable de las reivindicaciones.

Combatir a esos traidores del gremio que no son otra cosa que apostatas, sin más idelal noble y justo que la ambición de riquezas y el aprecio del burgués, será hacer fibra de verdaderos hombres conscientes.

Juan PEREZ SOLE.

(Publicado en "La Protesta", n. 1951.

Cómo piensan los asociados

EN TINIEBLAS

Muy pronto nuestros asociados de "La Gremial" serán obsequiados con un gran concierto y baile que esta organizando la C. A. Aun no conociendo el programa, estoy seguro, no dejará nada que desear, creyéndose con mando vitalicio para disponer a su antojo, es seguro ha de darle al festival cierto carácter imperia lista; por ello, le han de dar gracias anticipadas muchos asociados. ¿Lástima el tiempo que se pierde, primero, con el famoso y nunca bien ponderado vermut, y, luego, el baile. A esto se deduce el trabajo de la honorable C. A.

Mejor sería sedejaran de cosas superfluas como las nombradas, y siguiera el ejemplo de otras sociedades que se vienen ocupando, con preferencia, de las brigadas a salir este verano, y la pronta ocupación de sus asociados.

La decadencia manifiesta de nuestra oficina de trabajo, esta dando margen a incidentes desagradables que se repiten con harta frecuencia; y de esto sólo es responsable la C. A. que parece perseguir más bien fines individuales, que colectivos.

La administración no se ve por ninguna parte, el buffet está infectado de falsificaciones, poniendo en conocimiento de los camaradas que se cobran cuarenta centavos un whiskey que aun sin poderse definir hace "pedant" con los precios de un "Sportman" o "Paris Hotel".

Acaso le faltó tiempo a la C. A. para confeccionar un reglamento interno para dicho "Buffet" que respondiera a ambos interesados, abarcando desde la tarifa y legitimidad de los artículos que se consumen hasta la reglamentación del juego, tal como se observa en cualquier sociedad análoga; no hace mucho que la "Cuocchi" multó al buffetero por encontrarle en el sótano una damajuana lacrada; tomen ejemplo.

Hace falta se ponga en conocimiento



VERMOUTH Y BITTER CINZANO Son los preferidos

de todos los asociados lo que les interesa mucho más que los programas de baile, como ser adonde andan las acciones de la Cooperativa Telefónica y quien las representa.

Tampoco me olvidé del artículo 21 de nuestros estatutos letra A, el cual se puso bajo carpeta, siendo solicitado por el número suficiente de socios, y encabezado por los revisadores de cuentas, nuestro deber era prolongar la asamblea, o de lo contrario, citar nuevamente a los asociados, para tratar los asuntos para que fué convocada la citada asamblea, no faltando artimaña de las que echais mano con tanta frecuencia, para taparnos los ojos, pero, tenga presente que por esos medios cada vez vamos viendo mejor.

En la guía del mes de Julio, número 101, se destacan varias faltas, como las que se observan en el índice letra B, donde puede comprobarse la ausencia de las estaciones Barranqueras, Barrancosa y Bruzanco, ¿sabe esto la comisión? creo que no; pues puede tomar otro vermit favorito y, antes de dar fiestas, busque la buena marcha de la sociedad, sobre todo del local donde no tenga que desembolsar la institución doscientos pesos mensuales por una sala que la secretaria ocupa.

En cuanto me sea posible daré a conocer a todos los asociados, a fin de no quedar solo en la obscuridad como viene sucediendo, vuestras proezas de previsores. ¿Qué medidas ha tomado esa comisión ante el conflicto que en Córdoba a de plantearse con la brigada que salió del seno de la "Gremial" para el nuevo hotel de dicha ciudad, con veinte pesos menos del que tiene allí estipulado? Las consecuencias que resulten de todo esto, no nos extrañarán, sabiendo de antemano vuestros desaciertos en todo aquello que pueda redundar en beneficio del gremio.

Esgrimiréis las armas de que os estáis valiendo, contra estos argumentos que os prueban vuestra incapacidad de un modo concluyente, pero a mí no me importa.

En otras ocasiones, ya les dije, que canta claro es ser buen hombre; y nada de tinieblas, todo a la luz.

José R. Landeira.

Socio número 45 de "La Gremial".

Notas sueltas

Se ha encargado de la corresponsalia de LA ANTORCHA en Rosario, nuestro antiguo compañero de luchas Vicente Peralta, que junto con el estimado camarada Miguel G. Holguín, llevarán el peso de la carga que dicho cargo reporta.

Con el ingreso del camarada Peralta al seno de nuestras tareas periódicas

ticas y administrativas, redundará en provecho de la buena marcha del periódico y lo propio para la propaganda.

También se ha hecho cargo del puesto de corresponsal en Tucumán, el apreciado compañero, socio del Sindicato de Mozos de dicha población, M. Gómez, del que esperamos reportará beneficios seguros a la propaganda gremial en Tucumán.

A estos compañeros les anticipamos buenos augurios en dichos cargos.

En este número inaugura una sección el compañero Alfonso Grijalvo (A. Gil Varoj) que ha ingresado en nuestra relación con alientos juveniles y deseo de llevar su grano de arena a la instrucción del gremio gastronómico, puesto que es uno de los más necesarios de este don.

Lo propio hará, en el próximo número, otro viejo luchador bastante conocido en el gremio, que dedicará un espacio para estudiar las faltas e inconsciencia de las organizaciones hoy en pie.

Dicho camarada esconde su nombre con el pseudónimo "Alborada", creemos haber dicho bastante para recordarle su labor.

Bien venidos camaradas, nuestras columnas están abiertas a los sanos criterios y a todo espíritu luchador que desee exponer sus opiniones libremente, sin coartarle su libérrima libertad.

El gremio de Mozos y las ocho horas

La jornada de ocho horas que ha de sancionar en breve el parlamento nacional, es una de las tantas necesidades normalmente sentidas por todo el proletariado de la República; y a más, es una de sus aspiraciones primordiales, pues desde tiempo atrás se agita y tiende a conmover a toda la sociedad con el único fin de mejorar su condición económica y moral.

Esta mejora, con mayor necesidad que ninguno la siente el gremio de mozos por ser el más sujeto y el que hace más larga jornadas. Como se comprenderá esto trae por consecuencia que haya un gran número de desocupados. Lo que se evitara reglamentando la jornada de ocho horas; y esto, para los talleres, fábricas y establecimientos en general. De esta manera se haría desaparecer parte de la miseria de muchos hogares proletarios.

El gremio de mozos trabaja por término medio 14 y 15 horas diarias, sin que en realidad sean necesarios; pues las ocho horas que establece el proyecto del poder ejecutivo, serían más que suficientes porque generalmente el trabajo nuestro es de noche. Eso en los cafés



naturalmente; puesto que en los restaurantes y hoteles, todavía es menos.

Por lo demás, está bien probado que las jornadas largas solo aportan beneficios a la clase capitalista lo mismo en las fábricas, que en los talleres que en las minas y en los establecimientos en general. Tal vez habrá quien dude del beneficio que obtendrá la clase trabajadora con la ley de ocho horas; pero en la práctica se verá el beneficio.

Y a la par que tendrán estos beneficios traerán como consecuencia el aumento de salario de nuevas necesidades.

Pueden tranquilizarse los timoratos, pues el mundo no se vendrá abajo por tan poca cosa. Y en cuanto a la burguesía tampoco perderá nada, puesto que de la misma manera que a un aumento de jornales sigue un alza en los precios de subsistencia, también con la baja de la jornada el trabajador hace un trabajo más perfeccionado que trae como consecuencia la adquisición de un mejor mercado con sus ganancias relativas.

Por todas estas razones expuestas, soy partidario de la jornada de ocho horas que beneficia a la clase trabajadora en el orden moral, material e intelectual.

La jornada de ocho horas es un beneficio moral porque los trabajadores adquieren una conciencia nueva que los hará más humanos.

Es un beneficio material porque tendrá menos desgastes físicos. Y en fin es un beneficio intelectual porque la jornada corta los capacitará para vivir enteramente la vida de acuerdo con la potencia de su corazón, de su cerebro y de su voluntad.

Juan Zubea.

Vida gremial

"CAMARA SINDICAL"

La Cámara Sindical celebrará asamblea general extraordinaria el 18 del actual, a las 10 p. m., en los salones de la sociedad "Les Enfants de Bérenger", Tauari 253, para discutir el siguiente orden del día:

- 1.—Lectura del acta anterior;
- 2.—Asunto temporada;
- 3.—Caja de Solidaridad.

El C. A. recomienda puntual asistencia a todos los adherentes.

"LA GREMIAL"

Con motivo de conmemorar su segundo aniversario, a sociedad de Mozos "La Gremial", celebrará el sábado 30 de Noviembre, a las 9 y 30 p. m. un gran concierto y baile en los salones de la "Casa Suiza".

Cuando sepamos el programa loharemos público.

Furgón de cola

A. LOPEZ. (Habana)— Esperamos algo suyo, nosotros hemos mandado.

M. LLACER (Madrid)—Hace tiempo que no sabemos nada de tu actuación; escribe algo sobre el V. Congreso.

F. CARBALLLO. (Río Janeiro)—Tus escritos son necesarios, mándalos.

V. VIURE. (Barcelona).—¿Y... que esperas para mandar lo prometido?

M. R. CORREIRA (Portugal)—Esperamos su colaboración, mándalas pronto.

Los precios de hoy son los de siempre

No los hemos alterado antes de formarse el TRUST ni los alteramos ahora.

Desde que se abrió la fábrica rigen los mismos precios.

En Octubre de 1911, vendimos al público

5.306.980

paquetes de cigarrillos 43, de 20, 30 y 40 cts.

En Octubre de 1912, hemos vendido

10.914.840

paquetes; es decir mas del doble.

LIBRES É INDEPENDIENTES DE MONOPOLIOS.

PICCARDO y Cía.

Casa central y fábrica: DEFENSA 1278.

Buenos Aires

¡Mozos!

RECOMENDAMOS HAGAN LA MAYOR PROPAGANDA POR LOS VINOS DEL

Marca Registrada **«TRAPICHE»** SON LOS MEJORES

BENEGAS Hermanos y Cía.

420 - San Martín - 420

Buenos Aires

EL CHAMPAGNE POMMERY EL DE MAYOR VENTA EN EL MUNDO

Pidan Cerveza Palermo



San Pellegrino

AGUA MINERAL NATURAL
BACTERIOLOGICAMENTE PURA

LITIOSA - ALCALINA
Anticidica - Anticarral - Sin rival

EXLENTE PARA LA MESA
La más eficaz, genuina y digestiva
la de mejor aceptación

GRAND
- PRIX -

UNICO INTRODUTOR

JOSE FERRO

Viamonte 168

C. T. 3206, Central

U. T. 2781, Avenida

Cuchillería **FRANCO INGLESA**



El mejor cuchillo y más
comodo para mano es el

: CUCHILLO MONTAGNAC :
Taller A electricidad de composuras

732 - CALLE CANGALLO - 732
BUENOS AIRES

ANTONIO FONTANA

MEDRANO 525 — Coop. Tel. 1027, Oeste

Gran empresa de Banquetes, Lunchs,
Casamientos, Pic-Nics, Festejos familia-
res y de Sociedades.

Alquiler de servicios y de adornos,
tanto en la Capital, como en las Provin-
cias, enviándole menús, presupuestos y
tarifas a quien lo solicite.

PRECIOS SIN COMPETENCIA

"Africana Extracto Doble"

es la mejor bebida tónica y alimenticia

\$ 4 la docena

Cía. BIECKERT Ltda.

THE DERBY

La casa de Moda y de más chic

PARDO Y PANZANO

SASTRERIA

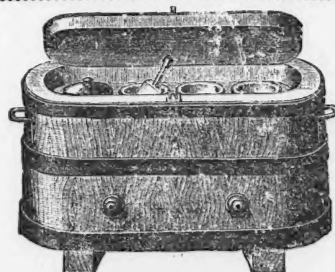
Cabildo 2041. U. T. 393, Belg.

CASA ESPECIAL EN TRAJES
SOBRE MEDIDA Y CONFECCION

Camisería, Sombrería, Bonetería.
Especialidad en sacos para mozos.

Sucursal Almirante: BROWN 1100

Cortadores de primer orden



Conser. de 2 tarros porc. de 6 ls.
Id., id. 3 id., id. de 6 y 1 de 9 lbs.
Id. id. 4 id. id. de 9 lbs.

PRUEBEN

— Los exquisitos Cafés y Tés —

P. ROBERTIE



= 14 =

GRANDES

PREMIOS

v Gran premio

de honor

del Centenario

Exposición

Internacional

de Agricultura

Casa principal: Rivadavia 1992

Central: Rivadavia 1456. Sucursales:

B. Irigoyen 1117, Santa Fé 1887, Entre

Ríos 724, Cangallo 986.

PEDRO DENIS

Importador de Artículos

PARA

Hoteles, Bars y Confiterías

ALSINA 527

Unión Telef. 2207, Avenida

Coop. Telef. 3327, central

BUENOS AIRES

ROGELIO DIEZ - REY de los SASTRES



¡MOZOS!

Consultan mis precios antes de efectuar
la compra en otra parte. ¡Economizareis!...

Sacos de mozo reforzados a \$ 8

Pantalones negros y fantasía.. \$ 6

Trajes en muchas formas y gustos \$ 18

Ambos de franela y brin \$ 10

Hermoso y extenso surtido en géneros
para hacer para primavera y verano.

Sarmiento 999, esquina Carlos Pellegrini

Quereis la Salud?? **Hierro - Quina**
— Bisleri —
APERITIVO
RECONSTITUYENTE
DE LA SANGRE

NOCERA-UMBRA Volete digerir bene??
Agua Mineral
Natural Gaseosa
PARA LA MESA

CORA de los Vermouths

El primero introducido
En el país desde el año 1838

U. Introdutor: **JOSE PERETTI**
Buenos Aires — Montevideo

COGNAC

Otard Dupuy Co.

Es el mejor y más barato

VENTA ANUAL.

85.000 CAJONES 85.000

Unicos importadores

Portalis & Cía.

BUENOS AIRES — ROSARIO

CHAMPAGNES

G.H. MUMM & Co.

REIMS

Cordon Rouge, muy seco

Gout Americain, seco

Cordon Vert, medio seco

Carte Blanche, dulce

AGENTE GENERALES:

LUCAS Y Co.

BUENOS AIRES

ANIS "DEU"



SIEMPRE EL MEJOR

Mozos:

Recomendamos á Vd. se ocupen con
preferencia de venta

CHAMPANE

MOËT & CHANDON

DE FAMA UNIVERSAL

Casa fundada en el año 1743

WHITE-STAR—Medio Seco
BRUT IMPERIAL—Extra Seco
Y OTRAS CLASES

SE PAGAN LOS CORCHOS

L. LABADENS & Cía

— AVENIDA DE MAYO 802 —

Fiambrería del PLATA

Elaboración Especial en
embutidos de cerdo

PARA RESTAURANT, BARS Y

CASAS DE FAMILIAS

Se preparan Embutidos a pedido y a
gusto del cliente

— DE —

JOSÉ LUCOTTI

215 - Carlos PELLEGRINI - 215

Coop. Telef. 97, Central

Pidan siempre CERVEZA QUILMES es la mejor